

# EL PUEBLO ESPAÑOL.

## DIARIO DEMOCRATICO DE LA TARDE.

### LIBERTAD IGUAL PARA TODOS, PORQUE SI NO ES IGUAL PARA TODOS, NO ES TAL LIBERTAD.

**PRECIOS DE SUSCRICION.**—En Madrid: Por un mes, 6 rs.; tres, 18; seis, 34; un año 64.—En provincias: Remitiendo libranzas ó sellos: Por un mes, 7 rs.; tres, 20, seis 40; un año 76.—Teniendo que girar esta administracion contra los suscritores: Por un mes, 10 rs.; tres, 26; seis 44; un año, 84.—Por medio de comisionados, los mismos cuatro últimos precios.—Ultramar: Tres meses, 65 rs.; seis, 120; un año, 240.—Extranjero: Por tres meses, 65 reales; seis, 120; un año, 240.

**PUNTOS DE SUSCRICION.**—Madrid: En la Administracion, Corredora de San Pablo, 43, libreria de San Martin, Puerta del Sol, 6, y Pasaje de Matheu, libreria.—Provincias: Casa de los comisionados, librerias y administraciones de correos remitiendo en sellos ó libranzas el importe de suscripcion.—Extranjero: Paris para suscripciones de un año, 240 francos; de seis meses, 120 francos; de tres meses, 65 francos.—Londres, C. A. Saavedra, 1, Gaeil-Street Straud.—Lisboa: D. Rodriguez Camoens.

**ADVERTENCIA.**  
Rogamos á nuestros suscritores que se hallen en descubierto, por haber vencido el plazo de las suscripciones, que remitan el importe de ellas, en libranzas del Giro mútuo, letras de fácil cabro ó sellos de correos, certificando la carta en este último caso.  
Esperamos que los suscritores que estén en descubierto con esta Administracion atenderán estas indicaciones, teniendo en cuenta los perjuicios incalculables y los gastos que nos han ocasionado las suspensiones, y la situación precaria que atraviesa la prensa periódica en general, porque nos veremos en la sensible necesidad de suspender el envío de nuestro periódico á los que no salden sus descubiertos en el mas breve plazo posible.

Madrid 4 de Octubre de 1876.

### POLITICA INTERIOR.

Por mas que hojeamos la prensa ministerial de anoche y de esta mañana no encontramos la menor noticia respectivo al Consejo de ministros ayer celebrado. No ha tenido por lo visto importancia alguna, por mas que en él debieron confirmarse los acuerdos tomados el día anterior sobre el relevo del capitán general de Cuba.  
Hay todavía quien lo está viendo y no lo cree: tanta es la sorpresa causada entre los amigos íntimos y correligionarios de ambos generales por el repentino anuncio de la venida de Jovellar y la ida de Martínez Campos. Que no fué nada lo de las Tunas dicen á coro los diarios ministeriales, sin considerar que toda cuanto gravedad quitán á este desgraciado suceso de la campaña, aumentan á la determinación tomada por el gobierno de sustituir á la autoridad superior de la isla.  
Si lo de las Tunas no fué nada, lo del relevo es mucho ó vice-versa: ese es el dilema, porque hasta ahora que sepamos no hay otro motivo para el cambio de generales en Cuba. Además, bien claro han manifestado diarios muy afectos á la política ministerial y á las personas de los ministros que el general Jovellar gozaba de las simpatías del gobierno, y aun ayer, despues de resuelto el asunto de su relevo, se han escrito encomiásticos artículos y sueltos poniéndole en los cuernos de la luna y hasta asegurando que no sería relevado.

Esto en cuanto á los amigos de Jovellar, porque en cuanto á los de su sucesor en el mando de la isla no andan menos desorientados. No sabemos qué esperaban aquí ciertas gentes del general Martínez Campos; para esas personas la partida del héroe de Sagunto á la Habana es una especie de desbaratamiento de planes. Con tal motivo hay quien admira el gran talento político del Sr. Cánovas, que si encuentra una embajada donde sepultar al señor Posada Herrera se eterniza en el poder, y no queda quien le tosa, ni estorbe, ni haga sombra por los siglos de los siglos.  
Buena falta hace, en efecto, al señor Cánovas prepararse para la próxima campaña parlamentaria, porque la actitud de los conciliados descontentos se pronuncia mas cada día en contra del ministerio. Los diarios que pertenecen á las fracciones centralistas y disidentes empiezan á disparar con bala roja, y toda aquella singular benevolencia con que antes juzgaban los actos del gobierno se han convertido en saña y mala voluntad.  
La oposicion ha ganado mucho ter-

reno entre los elementos conservadores; el partido canovista se ha partido; el símbolo de la llamada legalidad común no se cumple; la situación es cada día mas tirante. No hay remedio; tiene que prolongarse indefinidamente la apertura de las Cortes ó va á ser aquello una Babel. Gracias á que la aromática planta del Oriente, la bebida que tanto gusta á los ingleses, el celeberrimo té administrado en dosis semanales, ya en el palacio de la presidencia, ya en casa del pollo antequeraño, suavizará algunas asperezas y preparará los ánimos para la aprobación incondicional de todos los actos y proyectos gubernamentales.  
El té servido con todos los administrativos propios de un estudio confort y resuelto con una disolución de labia andaluza, hace maravillas; para curar las afecciones oposicionistas de moderados, centrales y adláteres no hay mejor específico entre todos los inventados por la charlatanería europea en lo que va de siglo.

Ayer tarde celebró una entrevista el Sr. Elduayen, gobernador de Madrid, en el salon de Conferencias del Congreso con los Sres. Pidal y Mon y marqués de Orovio.  
La entrevista — dice *La Política* ocupándose de este asunto — parece que fué cordial, y se manifestaron tendencias de tal índole, que no faltaba anoche quien decía que antes de muchas las dos ramas del moderantismo formarían en estrecho lazo para contrarrestar la influencia del *Centro liberal parlamentario*.  
Si esto resulta cierto — es posible que resulte — apuradillo se verá el conde de Toreno para resucitar ahora el partido moderado que S. E. mató en pleno Parlamento y á la luz del día; á menos que no tenga la poca aprension de abrazarse con un cadáver, según la célebre frase de un célebre orador parlamentario.  
Además de estas razones, el conde de Toreno no debe querer la fusión, porque el que brilla ahora como el sol en día de primavera, quedará oscurecido, con razón, si vienen á formar á su lado inteligencias como las de los señores Pidal, Casanueva, etc., etc.

A propuesta del gobernador general de Cuba se ha concedido la gran cruz de Isabel la Católica á D. José Cánovas del Castillo.  
¡Qué familia tan feliz!  
El día 9 tendrá lugar la vista de la denuncia de *El Parlamento*. Definitivamente está encargado de la defensa el Sr. Alonso Martínez.  
Deseamos buena suerte á nuestro colega.

A propósito de la anómala forma en que se ha verificado la concesión de la *Gaceta agrícola del ministerio de Fomento*, emite con sano criterio y buena lógica varias consideraciones nuestro apreciable colega *El Representante de los municipios*, con las cuales estamos de acuerdo.  
Y aun se empeñará la prensa ministerial, principalmente *El Tiempo*, en sostener que el señor conde de Toreno obra en todo ajustándose á la razon y á la justicia.

Lo leemos y no le creemos.  
Un colega oyó anoche en algunos círculos la probabilidad de que dentro de unos días aparecerá en la *Gaceta* una disposición favorable á los periódicos denunciados y condenados.  
Dios ilumine al Sr. Cánovas para que siga esta vez el adagio que dice «del mal el menos».  
Segun *La Correspondencia*, no solo diputados constitucionales procedentes de la union liberal, sino de procedencia progresista, ven con disgusto la actitud de *La Iberia* favorable en cierto modo á la Constitución de 1869.  
Otro diario no cree que los constitucionales que se mostraban disgustados por el artículo que publicó ayer *La Iberia* lleguen á formular protesta alguna.

¡Qué han de protestar! Lo mismo que si *La Iberia* se hubiese declarado por la Constitución de 1876.

Aun no se sabe si el centro parlamentario será un hecho, y ya los moderados benévolos se agitan y tratan de defenderse.  
Parece que ayer continuaron las gestiones entre los amigos del Sr. Orovio para reunir todos los diputados que componen el elemento conservador de la mayoría de la Cámara, en vista de las esperanzas cada día mas fundadas de los constitucionales disidentes, para la formación del centro liberal.  
Creemos, no obstante, que los amigos de *El Pabellón Nacional* jamás darán su mano á los desertores que capitanea el conde de Toreno.

Para tratar acerca de la actitud oposicionista de *La Patria*, celebró ayer una conferencia el director de dicho periódico con el ministro de la Gobernacion.  
El tono en que el colega da cuenta de la entrevista parece confirmarlo que dice otro diario, asegurando que después de emplear en vano halagos y amenazas, el Sr. Romero Robledo tuvo el disgusto de verse salir de su despacho al director de *La Patria* dispuesto á hacer la guerra al ministerio como eco del centro parlamentario.

No ha resultado cierta la noticia de haberse fugado de Madrid la célebre señora que admite préstamos pagando considerables intereses.  
«El negocio continúa haciéndose», según manifiesta un colega; de modo que las personas audaces continúan esponiendo su dinero á duplicarlo ó á quedarse sin él.

*El Diario Español*.  
«Se dice que esta mañana se ha telegrafado á la Habana la noticia del nombramiento de capitán general de aquella isla.»

*El Imparcial*.  
«Parecen que el telegrama dirigido por el gobierno al general Jovellar tiene objeto distinto del que supone el periódico de la calle de la Ballesta.»  
Ya estamos viendo á *La Correspondencia* de esta noche emitir su opinion diversa de las anteriores, y con ella serán tres.  
Pero ¿de qué se trata?

*El Cronista* invita nuevamente en su número de ayer á los periódicos de oposicion á que discutan el empréstito de Cuba, el mas famoso de todos los empréstitos habidos y por haber.

La buena intencion del *Cronista* está contestada con la siguiente estadística.  
Periódicos que han sido denunciados por hablar de ese empréstito con criterio diverso del que tiene el gobierno: *La Patria*, *El Constitucional*, *El Pabellón Nacional*, *El Duende* y *El Parlamento*.  
¿Se convence *El Cronista* de que es peor meneallo?

Oído á la caja.  
*El Tiempo*, que nos dedica sueltos en su número de anoche, dice que no somos partidarios de la libertad de enseñanza, y que nos hemos pasado al campo de la reaccion.

¿Qué tal? ¿Se explica el órgano del conde de Toreno?  
Todavía va á decir *El Tiempo* que es mas liberal que *El Pueblo Español*, cuyos hombres vienen defendiendo la democracia hace treinta años.  
Cosas de *El Tiempo*.

Uno mas.  
Se anuncia la aparición de un nuevo periódico ministerial.  
Hé ahí un colega que está libre de denuncias y suspensiones.

Segun *El Diario Español* háblase de una próxima combinación de nombramientos para altos puestos militares en la Peninsula é isla de Cuba.

Segun *La Correspondencia* es aventurado cuanto digan los periódicos acerca de nombramientos y combinaciones de altos cargos militares.  
¿Quién tendrá razon?

Porque hemos dicho que no es noble la conducta de *La Epoca* y *El Tiempo*

atacando á la revolucion cuando sus amigos no pueden defenderla, el segundo de estos colegas se nos encara y escribe:

«La historia juzga, caro colega, y no puede sujetar su critica por la consideracion de que no existen ó no pueden defenderse las personalidades agentes de ciertos hechos.»  
Pero ¿qué se hace *El Tiempo* la ilusion de que escribe historia? ¿Llega hasta eso su modestia?  
¡Pobre historia si hubiera de trazarla el periódico de la *zamarra* de Adan!  
Por lo demás, nuestro argumento queda en pie: jamás fué ni largo atacar al indefenso.

Las reuniones del Sr. Alonso Martínez han despertado la envidia en el señor Romero Robledo, que parece dará tambien las suyas este invierno.

Mientras tanto, la division que se está operando en la mayoría sigue su curso, y ni esas ni otras reuniones evitarán que se convierta en nueva Babel.

*La Epoca* sale á la defensa del señor Mañé y Flaqué. ¡Pobre director del *Diario de Barcelona*!

Comienza el diario ministerial faltando á la verdad de los hechos, como tiene por costumbre, y retorciendo nuestras palabras para darles distinto sentido.  
Nosotros no hemos tenido el mal gusto de leer *la historia* del Sr. Mañé y Flaqué; hemos leído en su periódico que dicha historia se había publicado, y dijimos que, á juzgar por la *veracidad é imparcialidad* del autor al ocuparse de la pasada guerra civil, bien podía deducirse el criterio que aplicaría á un suceso como la Revolucion de Setiembre, dadas sus aficiones y sus ideas políticas.

Para decir esto no hay necesidad de haber leído la obra; por lo tanto, cuanto la *Epoca* dice á este propósito son tonterías, genialidades ridiculas á las que tan acostumbrados tiene á sus lectores el diario de la calle de la Libertad.

En la defensa que hace *La Epoca* del Sr. Mañé y Flaqué como *historiador verídico é imparcial*, ha creído oportuno el colega desatarse nuevamente en insultos é improperios contra la pasada y venciada revolucion. Hace bien; sería muy triste que un periódico como *La Epoca* hablara bien de aquel suceso.

El padre Caixal, ex-obispo de Urgel, ha ofrecido ya, según noticias de un colega, ir á Roma á recibir órdenes de Su Santidad, y parece que desiste definitivamente de volver lo mismo á su diócesis que á la república de Andorra.  
¿Qué coincidencia! Hasta que se ha presentado eso de la peregrinacion á Roma no se le ha ocurrido al reverendo ex-cabejilla obedecer las órdenes del Sumo Pontífice.

Segun *El Diario Español* desmiente-se el rumor de que el general Valmaseda esté indicado para un alto puesto.  
¿Está segun *El Diario* de lo que dice?

Se indica al general Blanco para la capitania general de Cataluña, según unos periódicos; y según otros para un puesto importante en la isla de Cuba.

Como dos periódicos ministeriales hayan dicho anoche que el director de *La Patria* estuvo ayer en Gobernacion, y que este periódico acentuaría su oposicion desde hoy, dice el colega aludido:

«*La Correspondencia* y *El Tiempo* dan ayer la noticia de haber estado en Gobernacion el director de *La Patria*; pero no hacen constar que fué desfilando á dos atentos B. L. M. que había recibido del señor ministro de la Gobernacion.»

El Sr. Romero Robledo deseaba, tal vez, cerciorarse de si la actitud de nuestro periódico reflejaba la adoptada por nuestros amigos políticos; y si estos persistían en sus propósitos, y de ello pudo convenirse oyendo al Sr. Alba Saleda.

Con efecto, *La Patria* puede ya considerarse como un periódico de oposicion, aunque con algunos distingos.

Dice *La Correspondencia* que la primera entrevista que ha celebrado el ministro plenipotenciario de Inglaterra

con el ministro de Estado ha sido muy afectuosa.

Es natural que *La Correspondencia* lo diga.

Un telegrama de Londres, fechado el día 2 en aquella capital, dice que se ha celebrado un gran *meeting* para protestar contra la política oriental del gobierno, y para pedir la inmediata convocacion del Parlamento.

Se ha leído una carta de M. Bright, en la cual se critica vivamente al gabinete de la Gran Bretaña.

En Atenas se celebró ayer un *meeting* contra Turquía.

Un despacho de Viena, fechado el día 3, dice que Austria consentirá en la ocupacion austro-rusa de las provincias cristianas turcas si así se acuerda en la conferencia.

Se espera con ansiedad la decision de Rusia, y se cree próxima la reunion de la conferencia.

Otro telegrama de Constantinopla, fechado el día 3, dice que se asegura en los círculos de aquella ciudad que el gobierno turco ofrece en su contestacion á las potencias una suspension de hostilidades, pero no un armisticio; porque no quiere conceder la autonomia que se le pide para determinadas provincias; pero que promete reformas trascendentales para todas las provincias del imperio, que harán innecesaria la autonomia que se solicita.

Si grande importancia dió á la *Historia de la guerra civil* por el Sr. Pirala, la documentacion con que está enriquecida, no la tendrá menos la nueva historia, que dicho señor está publicando de la última lucha civil, por la multitud de riquísimos documentos que está adquiriendo en su aprovechado viaje por las provincias Vascongadas, pudiendo decir, por los que hemos visto, que posee originales y cartas autógrafas de D. Carlos y de otros personajes de verdadera gravedad y de inestimable precio, y que garantizan la exactitud de su *Historia contemporánea* de suyo importante.

### NOTICIAS GENERALES.

Para conocimiento de nuestros lectores, debemos manifestar que desde el domingo próximo 3 del actual se espenderán al público en la Terceña y demás estancos de esta capital las cédulas personales que han de regir en el año económico corriente de 1876 á 77.

En dichas espendedurias estará espuesto el extracto de la instruccion de 15 de Setiembre último de que todos pueden enterarse, siendo los precios de las referidas cédulas los siguientes:

De 1.ª clase 50 pesetas ó sean 200 rs.
2.ª            25            100
3.ª            10            40
4.ª            5            20
5.ª            2            8
6.ª            0,50

En los estancos de la Puerta del Sol, Cuatro Calles, calle del Príncipe, Fuencarral, Carretas, Alcalá, existirán de todas las seis clases.

En los de la plaza del Progreso, Anton Martin, Santa Ana, calle de Hortaleza, primero y último, Corredora, Arenal, Mayor, los tres, y Toledo, tendrán desde la segunda inclusive á la sexta, y en todos los demás desde la tercera inclusive á la sexta tambien.

Las cédulas de 1875 á 76, que han de retirarse desde las doce de la noche del sábado 7, y se advierte á los interesados que las quejas por falta de surtido, las produzcan ante la administracion para corregirlas separando al espendedor.

En el cortijo de la Candelera, término de la Rinconada, se declaró el jueves un incendio de cuya estincion no se tienen noticias todavía. Se han mandado auxilios de Sevilla que se cree hayan podido impedir la propagacion del fuego á otras líneas colindantes y grandes depósitos de granos.

A fines del mes actual, ó principios del próximo Noviembre se embarcará en Santander para Cuba otro batallon expedicionario, cuya oficialidad ha salido de Valladolid con direccion á Palencia, donde se le

agrega a los hombres procedentes de las guardias de Castilla.

Hé aquí algunos comparativos de los presupuestos de Justicia de España con los de los demás países europeos:

Baden, según el censo de 1871, tiene un millón 400.000 habitantes, y para los gastos de Justicia (presupuesto de 1875) señala tres millones 200.000 marcos, equivalentes á cuatro millones de pesetas, ó sea dos pesetas 86 céntimos por habitante.

Baviera cuenta, según el censo del mismo año, 4.800.000 habitantes, y en el presupuesto de 1875 figura la administración de Justicia por 11.700.000 marcos, equivalentes á 14.700.000 pesetas, correspondiendo, por tanto 3 pesetas 6 céntimos por habitante.

Prusia, según aparece del censo de 1872, contaba con 24.700.000 habitantes, y en el presupuesto de Justicia del año último destinaba para este servicio 64.000.000 de marcos, equivalente á 80 millones de pesetas, ó sea 3 pesetas 24 céntimos por habitante.

Francia contaba en 1872 una población de 36.100.000 almas, y presupuestó para Justicia en el corriente año 32.900.000 pesetas, lo que arroja un resultado de 91 céntimos por habitante.

Austria-Hungría, con una población de 35.900.000 habitantes, consignó para Justicia, en 1875, 23.600.000 florines, equivalentes á 74.500.000, correspondiendo, por tanto, á cada habitante 2 pesetas.

Inglaterra, según el censo de 1874, contaba 31.600.000 habitantes, y en el presupuesto del 74 al 76 señaló para los tribunales 1.800.000 libras esterlinas, ó sean 45 millones de pesetas, que dan una peseta 42 céntimos por habitante.

España invierte para el mismo servicio 58 céntimos de peseta.

Según un periódico, parece que se ha instruido expediente que pasará al Consejo de Estado sobre la conveniencia de modificar la legislación de aduanas.

Entre las modificaciones que se proyecta, se establecerán de nuevo las inspecciones en los ferro-carriles, se crearán inspectores de almacenes en las principales aduanas, disponiendo que los manifiestos vayan en pliego cerrado, que las libretas de las vistas tengan la forma talonaria con doble talon para el inspector de almacenes y marchamador, y otras varias disposiciones de carácter transcendental.

Los brigadieres Sres. Bargés, Loresecha, Alberni, Castellví y ocho coroneles se embarcarán para Cuba el 10 de Octubre próximo.

Han llegado á Cuba los 80.000 fusiles Remington, que se remitieron hace poco tiempo por la direccion de Artillería.

Un diario barcelonés, del jueves, da cuenta del siguiente hecho:

«Anteayer se tuvieron sospechas de que algunos ladrones trataban de robar entre Mollet y Montmaló el último tren de la línea de Gerona, que recorre la sección del interior. El señor gobernador de la provincia dispuso que el tren referido que enlaza con el último de Vich permaneciese detenido en Granollers, y que fuerza de la guardia civil partiese en otro tren de esta ciudad hacia la indicada villa, como así se efectuó. Ambos trenes salieron de Granollers, yendo delante el de pasajeros sin que en el tránsito ocurriera novedad.»

Dice un colega valenciano:

«Las primeras judías verdes finas que salieron de la huerta de Gandia se vendieron este año hasta nueve francos el kilogramo en París, y las siguientes remesas conservaron durante muchas semanas el de seis y cinco francos. La exportación total de este artículo pasó de 400.000 kilos en la última temporada.»

Por el Boletín oficial de la provincia de Guipúzcoa se ha publicado la siguiente circular sobre orden público:

«El Excmo. señor general en jefe del primer ejército, me dice en 24 del actual lo siguiente:

«Srvase V. S. dar las órdenes oportunas á fin de que en las cajetillas de tabaco, fósforos y demás objetos de comercio que se expenden en esta provincia, no se permita que se usen viñetas alusivas á las acciones y hechos de armas de la última guerra, ni retratos de los personajes principales que han figurado, dándose cuenta de las medidas que adopte acerca del particular.»

Lo que he dispuesto publicar en este periódico oficial para su mas puntual cumplimiento; debiendo advertir, según declaración posterior de S. E., que esta determinacion se estiende á toda clase de grabados que directamente aludan á hechos que entonces hubiesen sucedido en uno ú otro campo durante la pasada campaña, á fin de evitar que con este motivo se esciten ó recuerden odios y resentimientos que den lu-

gar á discordias ó perturben el orden público.

En el parque de una quinta contigua á Bayona tuvo efecto ayer mañana un lance de honor entre un jóven ex-cabecilla carlista y un noble norte-americano. El primero resultó herido de un sablazo en la frente.

Parece que muy pronto se fijarán de una manera definitiva los cantones militares de las Provincias Vascongadas.

Hay divergencia de pareceres acerca de su constitucion, y especialmente de la forma en que ha de hacerse para no lastimar intereses de ninguna clase.

Es indudable que en la segunda quincena del corriente mes podrán salir con destino á Cuba los 15 batallones que restan para completar las fuerzas expedicionarias.

En el Bolsin no se hicieron anoche operaciones.

El primer día de la feria otoñal de Sevilla entraron en el Real 13.089 cabezas de ganado, lo cual demuestra la importancia que va adquiriendo aquel nuevo mercado.

Ayer mañana volvió á tener sesion la junta foral de Vizcaya para continuar sus tareas.

Dice La Gaceta de Barcelona que la causa del conflicto ocurrido en San Felu de Guixols es la siguiente: presupuestados los gastos del ayuntamiento, cuyo total asciende á 18.000 duros, acordó cubrir el déficit municipal estableciendo arbitrios sobre los artículos de consumo. El comercio y la gran masa de trabajadores de que se compone aquella población, opusieron á dicho acuerdo.

La corporacion municipal propuso entonces el pago de una peseta diaria por cada cabeza de familia, lo que tampoco agradó á los reclamantes; y como el ayuntamiento insistiese en la necesidad de arbitrar recursos, se cerraron las fábricas negándose á trabajar los obreros de todas clases.

El gobernador de la provincia se ha personado en la citada villa tomando varias disposiciones, á fin de que no se altere en lo mas mínimo el orden público. Varias personas han sido detenidas.

Comisiones de Calonge, Palamós, Llagostera y otros pueblos han ofrecido trabajo á los obreros de San Felu.

Se ha dispuesto que en lo sucesivo sea anejo al cargo de gobernador militar de la provincia de Toledo el de director de la Academia central de infantería establecida en dicha capital, y el de subinspector de cuerpos francos de Cataluña al segundo cabo de aquella capitania general.

El ministerio de Fomento va recibiendo noticias de las provincias que se disponen á concurrir á la próxima Exposicion viniéndo de Madrid, y según los datos recibidos hasta ahora, parece que la provincia de Cádiz se distinguirá por la excelente calidad de productos; Aragon por la variedad; Extremadura por la abundancia, y Cataluña por los progresos de elaboracion.

En Cataluña siguen los robos á la orden del día.

En la madrugada del 22 último hicieron varios ladrones de las súyas con algunos carreteros y con todos los pasajeros que llevaba la tartana que va de Manresa á Vich.

La causa instruida con motivo de los sucesos de Lúcar, ha pasado á la audiencia de guerra de este distrito.

Durante el mes actual la sucursal de Banco de España en Barcelona ha remesado á esta capital mas de 40 millones de reales.

El segundo jefe de la direccion del Tesoro ha salido para Zaragoza con objeto de girar una visita de inspeccion á las oficinas de la Administracion económica.

En el primer vapor que salga para Cuba en el mes de Octubre irán 22 oficiales de Administracion militar, destinados á prestar servicio en el ejército de aquella isla.

Ha sido detenido en Tarragona un bandido francés que forma parte de la partida de malhechores que vaga por aquella comarca.

Las autoridades de Alcoy acaban de prestar un servicio importante al orden público.

Dícese que existia en aquella ciudad un complot, cuyo objeto era poner en libertad á los presos cantonalistas, cuyo proceso ha de verse en breve, consiguiendo de esta manera, si el hecho hubiera podido realizarse, sustraerlos á la accion de la justicia;

pero el plan ha fracasado y la fuga no llegó á verificarse.

Dia aciago fué el sábado para Barcelona, pues durante él ocurrieron las desgracias siguientes: un albañil cayó á un pozo quedando cadáver; murieron dos hombres á consecuencia de accidentes que les acometieron; un desesperado puso el cuello sobre uno de los rails de la vía férrea cerca de la fábrica del Gas y las ruedas de la locomotora le cercenaron la cabeza; un marinero ocupado en la maniobra de un buque mercante cayó desde un palo á cubierta, quedando sin esperanzas de vida, y á un conductor de maderas le fracturó una pierna un tablon que le cayó encima.

Ciento setenta millones de reales representan el valor de los huevos que se han importado en Inglaterra desde el dia 1.º del año corriente.

Noticias de Nueva-York dicen que hace mas de un mes que empezaron y continúan en las orillas de Hudson y del Delaware incendios de bosques de los que difícilmente podria formarse una idea en Europa. Varias montañas de los distritos de Woudburn, Fallsburgar y Pont Eddy que estaban cubiertas de monte alto, se hallan hoy completamente peladas. Las pérdidas son inmensas, y desgraciadamente el fuego no ha cesado. Los montes Shawangunt, desde Homewang hasta Elenville, los bosques de Wursthers y de Mamating arden aun á la fecha de estas noticias. A muchas millas de distancia se oia el crujido de los árboles que caian al suelo minados por las lamas. Un gran número de granjas ha sido destruido, y la estension de incendio es tan considerable, que es absolutamente imposible organizar socorros.

Habiendo pasado el equinoccio en el huracan que se sintió en las Antillas á mediados de este mes, han cesado los peligros que la navegacion ofrece en esta época del año. El dia 10 de Octubre saldrá de correo el vapor Mendez Nuñez, conduciendo el estado mayor del ejército expedicionario, y bastante pasaje particular, del que aguardaba en los puertos la terminacion del equinoccio.

Del 10 al 20 del mismo mes han de quedar embarcados quince batallones, que con los cinco que ya están navegando, componen los veinte batallones organizados que van á reforzar el ejército de Cuba.

A principios de Noviembre se embarcarán 3.000 reemplazos, con los cuales y el regimiento de caballería que saldrá mañana, se completan los 24.000 hombres que el gobierno, haciendo un esfuerzo hasta ahora desconocido, envia á la grande Antilla.

La causa de la falsificacion de efectos timbrados ha sido elevada á plenario, habiéndose encargado de la defensa de los procesados los Sres. Figueras, Conti, Aguilera, Corehado y otros dos que no recordamos. La causa tiene 7.000 folios; los traslados se hacen como minimum, por término de 13 dias, y por razon de su excesivo peso se conduce en carretilla á las casas de los defensores.

Anoche de nueve á diez celebraron otra reunion los directores de Hacienda. No se tomó en ella ningun acuerdo importante.

El gobernador militar del Ferrol ha sido llamado á Madrid y llegará pasado mañana.

El gobierno de los Estados Unidos, que comprende la importancia que se da en Europa á los montes y lo necesario que es en América evitar la tala y destruccion de los bosques, ha resuelto establecer escuelas forestales y el correspondiente cuerpo de ingenieros, tomando para ello como modelo la organizacion dada por España á aquel ramo en Filipinas, y que tan excelentes resultados está ofreciendo.

Al efecto, el gobierno de Wasinghton ha acordado la celebracion de un congreso en que figuran, por invitacion espresa, nuestros compatriotas Sres. Jordana y Vidal, comisionados respectivamente para la exposicion de Filadelfia por el ministerio de Fomento y por Filipinas.

Dicen de Vigo que al sacar del mar en la playa del Con un aparejo, se encontraron los marineros con la novedad de venir en el copo el cadáver de un hombre con la cabeza destrozada.

Han sido autorizados para su publicacion por el gobernador civil los periódicos El Prospecto, del arte de peluquería, La Maternidad, dedicado al desarrollo intelectual y moral de la infancia.

No es cierto que se haya prorrogado hasta el 15 de este mes la matricula en la universidad de Valladolid, como dijimos con referencia á un diario de aquella ciudad.

El viernes fondó en el puerto de Gibraltar la escuadra inglesa del canal, procedente de la isla de Madera.

Anteayer se habrá verificado en la audiencia de Granada la vista de la denuncia de que acaba de ser objeto El Anunciador Linaresense, que apenas levantó cabeza despues de dos meses de suspension, ha vuelto á tropezar por lo visto.

Los 14.000 hombres del ejército que serán sorteados se embarcarán en los puertos de Alicante, Cádiz, Barcelona y Santander.

En la mayor parte de las comarcas de Portugal se quejan los cosecheros de la escasez de mosto que ha dado la actual vendimia.

El precio maximum del trigo en España, durante el mes de Agosto último, fué de 47,30 pesetas el hectolitro en Puenteareas, y el de la cebada, 27,03 en Lalin, ambos provincia de Pontevedra.

El minimum del trigo 10,12 en Vitigudino (Salamanca), y de la cebada 5,40 en Almodovar (Ciudad-Real).

A las once de la mañana de anteayer ha tenido lugar en el Instituto de San Isidro la inauguracion del curso académico de 1876 á 77, leyendo el señor secretario la Memoria que prescribe el reglamento, y adjudicando despues el señor director los diplomas correspondientes á los alumnos premiados.

Ocho presos se fugaron ayer á las tres y media de la tarde de la cárcel del Saladero, valiéndose para consumar el acto de las alcantarillas y saliendo por un boquete abierto junto á la noria del corral de la Villa. La guardia de la cárcel logró detener á tres de ellos.

Son muchos los cosecheros de Tarragona que se proponen mandar muestras de sus vinos á la Exposicion de Madrid.

Refiere un colega de Málaga que en una casa de la calle de Hurtado cayó involuntariamente, según nos aseguran, una caja de fósforos en la jarra de agua destinada á toda la familia, bebiendo de este líquido emponzoñado las tres hijas de la dueña de la casa, niñas de ocho, seis y tres años respectivamente, que pocas horas despues presentaban alarmantes síntomas de envenenamiento. Conducidas á la casa de socorro de Capuchinos, se les aplicaron oportunamente los medicamentos que aconseja la ciencia, encontrándose ya las tres fuera de peligro.

La Exposicion forestal de Filipinas, no solo ha servido para dejar bien sentado nuestro pabellon, sino que como se han dado á conocer al mundo las ricas maderas del pais, varias casas de los Estados Unidos, de China y del Japon han hecho grandes pedidos para la construccion de buques y caminos de hierro, estableciéndose así un comercio importante con el que se aumentará la produccion de aquel hermoso archipiélago.

Son varios los trabajos que la comision codificadora tiene ultimados y en disposicion de discutirlos sin interrupcion, figurando entre ellos un proyecto de ley de foros, de casacion criminal y de reforma de las leyes orgánicas y de enjuiciamiento criminal.

Ayer se recibió el siguiente despacho telegráfico: «Habana 1.º de Octubre. Han sido descubiertos dos depósitos de armas para los insurrectos. Uno tenia 160 rifles y el otro 300. Se han presentado á indulto 71 insurgentes.»

Según noticias de un colega, en breve se celebrará una junta de generales, en que se tratarán cuestiones relacionadas con la isla de Cuba.

De los doce primeros premios de la exposicion de Filadelfia, ocho han sido adjudicados á expositores españoles.

Ayer no se recibió el correo extranjero y no se tiene noticia de los pormenores sobre el ataque de los sérvios á las posiciones turcas, que tenia por objeto forzarlas entre Nissa y Kruschevat.

Los sérvios habian incendiado ya el 23 dos puentes sobre el Morava delante de las posiciones turcas, á pesar de la suspension de armas. El 27 por la mañana pasaron á su vez dicho rio por dos puentes en Bobovitch y Bonoinir, mas abajo y mas arriba de Alexinat. Estas fuerzas, que se calculan en unos 60 batallones, operaban en tres cuerpos distintos. El de Popovich, en el ala izquierda, se dirigió en frente de Bonoinir, hacia Teschitza, donde estaban concentrados los turcos; el de Tchernaeff, en el centro, habia pasado el Morava por Terman y ocupaba á Bobonar. En el ala derecha Horvatovich estaba situado en Veliqui-Schiljegovatz.

El 28 á las siete y media de la mañana rompieron los sérvios el fuego en toda la línea. El cuerpo de ejército principal, al mando de Tchernaeff, ocupó á Trajovo y empenó una accion formal contra Crevet. Entre tanto avanzaba Popovich en la direccion de Teschitza, y despues de haber rechazado por un momento á los turcos de esta posicion sobre Nozortiza, se retiró mas allá de Teschitza, y en la extrema derecha intentaba Horvatovich caer sobre la retaguardia de los turcos en Kruschje, en el camino de Nissa á Kruschevat.

El descalabro del cuerpo principal obligó á los sérvios á replegarse en todos los puntos y tuvieron que reparar el Morava, despues de doce horas de combate, dejando en el campo de batalla gran número de muertos y heridos.

El 29 permanecieron los sérvios y los turcos en sus posiciones respectivas, sin que volviera á empezarse nueva accion.

Cada dia son mayores las muestras de afecto que el príncipe Milano recibe del gobierno de Rusia; el cónsul de esta nacion representará al czar, que se ha decidido á ser padrino del hijo del príncipe en el acto del bautizo. Rauko Almpitz ha sido repuesto en el cargo de comandante del ejército del Drina, lo que ha producido el mejor efecto entre las tropas.

Ayer en Bolsa, sin duda á consecuencia de las noticias poco tranquilizadoras que se reciben respecto á la cuestion Oriente, se acentuó la baja en los cambios mas que en el dia anterior. El consolidado quedó á las cuatro de la tarde, á 12'35 al contado y 12'40 á fin de mes.

La renta de aduanas en Setiembre de 1875 fué de mas de 23 millones de reales; en el mes que acaba de terminarse ha sido, sin contar los datos de Cáceres y Canarias, de mas de 31 millones; es decir, que los ingresos exceden ya la consignacion presupuesta. Merecen elogio el ministro del ramo y el director general.

Ayer se recibió en Madrid una carta del señor duque de la Torre, en que anuncia verse precisado á diferir su regreso hasta el 6 del actual, lo mas pronto, por recomendacion expresa de los facultativos que le asisten.

Los caballeros hospitalarios han dado hoy principio á la inoculacion de la vacuna á todos los niños pobres, á las dos y media de la tarde, en los claustros de las Descalzas Reales, por el médico D. Jerónimo Balaguer. En la consulta gratuita y especial de enfermedades de la vista, establecida por los mismos caballeros en dichos claustros á cargo del Dr. D. Gregorio Suaz y Domingo, aumenta cada dia la concurrencia de enfermos, por la esmerada asistencia y el feliz éxito obtenido en general en las operaciones practicadas.

El servicio de ambulancias de los turcos se halla organizado de una manera tan humana, dice un diario de París, que los heridos son trasportados á los hospitales en carros tirados por bueyes, que invierten 24 horas en recorrer una distancia de cinco leguas.

A esto se atribuye principalmente que desde 1.º de Julio á mediados de Setiembre hayan succubido en los hospitales la mitad de los heridos que ingresaron.

Ha quedado resuelto que los oficiales de francos ó movilizados de cualquier otra clase se les siga conmutando los grados de ejército que tengan concedidos con arreglo á los artículos 6.º, 7.º y 8.º del decreto de 22 de Abril último.

En esta semana pasará al Consejo de Instruccion pública el expediente de concurso para proveer por traslacion las cátedras de Agricultura.

Se ha concedido por el ministerio de la Guerra medalla de Africa al alférez de la seccion de Moros del Rif D. Gonzar Benozar Muzancon.

Se ha dispuesto en definitiva que al director general de infantería es á quien compete nombrar las juntas de exámenes de los oficiales de fuerzas móviles.



# ANUNCIOS.



## COMPAÑIA COLONIAL.

VISTA DE LA FABRICA MODELO.

## CHOCOLATES

FABRICA MODELO FUNDADA EN 1854,  
once medallas de premio  
CAFÉS, TÉS, TAPIOCA,  
antigua nombradía y superioridad.

Depósito general calle Mayor, 18 y 20, Madrid.  
Sucursal Montera, 8.

### VENTA EN TODA ESPAÑA

NOTA. La Compañía Colonial fué la primera que plantó en España, en el año 1854, la fabricación del chocolate con maquinaria de vapor, elevándola a la altura de una importante industria y al último grado de perfecciones, nadie ignora, que su Fábrica modelo ha servido de estímulo para la gran mejoría que han experimentado, en beneficio del público, todos los chocolates en general, y tal es la aceptación del método moderno, que en el día, la Casa fundadora, además de la venta considerable que tiene para Madrid y pueblos circunvecinos, manda a provincias sobre cinco mil libras diarias, mientras que antes, estas mismas provincias remitían a Madrid para su consumo, crecidísimas cantidades.

En Cafés, Tés y Tapioca, fué también la Compañía Colonial la que importó el progreso, el que consta por la más decidida preferencia que desde tanto tiempo están obteniendo las clases de la Compañía, lo que por cierto es la mejor recomendación.

### LAS CÁPSULAS DE RAQUIN

Son las únicas con envoltura glutinosa que hayan sido aprobadas por la Academia de Medicina de París, que las ha declarado muy superiores a todas las demás preparaciones de copaiba, para la curación de la gonorrea, y ha reconocido que jamás producen náuseas ni erupciones. Se hallan en todas las farmacias del globo, y en París en casa de los señores Farnouze-Albespeyres, 78, boulevard Saint-Denis.



### VAPORES-CORREOS DE A. LOPEZ Y COMPAÑIA.

Desde el mes de Noviembre queda establecido un nuevo servicio de tres viajes mensuales del modo siguiente:  
De Cádiz los días 10 y 20 para Puerto-Rico y Habana.  
De Santander el día 20 para id., tocando en Coruña.  
De Coruña el día 21 para Puerto-Rico y Habana.  
De Habana los días 5 y 25 para Cádiz.  
De idem el día 15 para Coruña y Santander.  
Mas informes de los agentes en:  
En Cádiz A. Lopez y Comp<sup>ta</sup>; Barcelona, D. Ripol y Comp<sup>ta</sup>; Santander, Angel B. Pérez y Comp<sup>ta</sup>; Coruña, R. de Guada, Valencia, Durr y Comp<sup>ta</sup>; Alicante, Paes hermanos y Comp<sup>ta</sup>; Madrid, Julian Moreno, Alcalá, 28.

LÍNEA DE VAPORES ESPAÑOLES  
DE  
OLANO, LARRINAGA Y COMPAÑIA  
PARA MANILA.  
El 23 de Octubre saldrá de Cádiz, y el 27 de Barcelona el nuevo y magnífico vapor español  
GLORIA.  
Informes: D. M. A. Amusatégui, en Cádiz.—Galofre y compañía, en Barcelona.  
Madrid: Huertas 9, bajo, derecha.

### EL DERECHO MODERNO

EXPOSICION Y DEFENSA DE LOS PRINCIPIOS DEMOCRÁTICOS APLICADOS AL GOBIERNO DE ESPAÑA.  
POR  
FRANCISCO CAÑAMAQUE

INDIVIDUO DE LA ECONOMICA MATRITENSE Y OTRAS CORPORACIONES CIENTIFICAS Y LITERARIAS.

Contiene los siguientes capítulos:  
Libertad de imprenta.—Sufragio universal.—Libertad de cultos.—De enseñanza.—De asociación.—De reunion.—El jurado.—Inviolabilidad del hogar doméstico.—Abolición de la pena de muerte.—De la esclavitud.—De las quintas.—De todo fuero y jurisdicción privilegiada.—Abajo lo estancado.—Libertad de comercio.—De crédito.—Descentralización administrativa.—Inamovilidad de los empleados públicos.—La Iglesia libre en el estado libre.—Milicia nacional.—Reformas coloniales.—Breves consideraciones sobre el estado actual de la democracia española.  
Precios: en Madrid, 4 reales; en provincias, 4.50; en América, 6. A los suscritores de EL PUEBLO ESPAÑOL se les remite por solo 4 reales.

Del mismo autor  
Ideas sobre la situación moral y material del cuarto estado.—Angela, novela original.—Ventajas del progreso.—La oligarquía del sable.  
En publicación:  
Recuerdos de Filipinas.—Un torao.  
En preparación:  
Miscelánea.—Un tomo.  
Los oradores españoles.—Dos tomos en octavo mayor de 400 páginas cada uno.

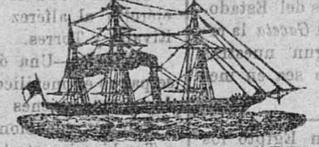
### A VISO IMPORTANTE

A los Sres. médicos, al clero, los dentistas, los maestros y otras personas que desearan obtener el diploma de doctor ó de licenciado de una Universidad extranjera.—Dirigirse con carta certificada a Medicus, 13; Plaza del Rey y Jersey (Inglaterra). (Núm. 4871.)



Son el mejor y mas agradable de los purgantes

### THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY



COMPANIA  
DE VAPORES  
NAVIGACION.  
POR VAPOR  
AL  
PACIFICO.  
VAPORES CORREOS ING-LESES.  
para Pernambuco, Bahia, Rio-Janeiro, Montevideo, Buenos-Aires, Valparaiso, Arica, Islay, Callao de Lima y todos los puertos del Pacifico, con escalas en Santander, Coruña, Vigo y Lisboa.  
Admiten carga a flete y pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase a los precios siguientes:

PRECIO DE LOS BILLETES.	A RIO JANEIRO.			MONTEVIDEO Y BUENOS-AIRES.			VALPARAISO, ARICA, ISLAY O CALLAO.		
	1.ª	2.ª	3.ª	1.ª	2.ª	3.ª	1.ª	2.ª	3.ª
DE MADRID (VIA LISBOA)...	Rs. 2875	Rs. 2060	Rs. 1055	Rs. 3441	Rs. 2060	Rs. 1045	Rs. 6505	Rs. 4166	Rs. 2891
Santander, Coruña o Vigo...	2940	1960	1175	3430	1960	1175	7345	4900	2940
Lisboa...	2770	1960	1175	3430	1960	1175	6700	4200	2800

NOTA: En los pasajes tomados en Madrid está comprendido el billete del ferrocarril hasta Lisboa.—Los buques de esta compañía, todos de gran porte y velocidad, sus puertos y construcciones son arreglos a los adelantos modernos, ofrecen las mayores comodidades a los señores pasajeros, a quienes se da el mas esmerado trato.—Los que teniendo billetes que ir a diferir su marcha, pueden hacerlo avisando a la Agencia.—Las expediciones de Madrid, via Lisboa, salen drán los sábados; pero los señores pasajeros de 1.ª y 2.ª clase podrán, al gustar, anticipar su viaje después de tomados los billetes.—Para mas informes, tomar pasaje y facturar carga, dirigirse al agente general de la Compañía,  
D. L. RAMÍREZ, calle de Alcalá, núm. 12, MADRID.

### FABRICA DE CHOCOLATES

MOVIDA AL VAPOR  
DE  
MATIAS LOPEZ.  
CUENTA 25 AÑOS DE EXISTENCIA.

Esta premiada en todas las exposiciones a que ha concurrido y últimamente en Viena con medalla del Progreso.

Para la elaboración de los chocolates tiene montada una de las mejores fábricas de Europa, movida al vapor y con máquinas de considerable fuerza. El aumento que día en día viene experimentando, demuestra el favor que el público le dispensa: la bondad de sus clases no tiene rival; la casa que mas fabrica y mas vende.

CAFÉS.  
Nadie con mas asiduidad e inteligencia prepara este néctar delicioso; véase el tratado que sobre la utilidad y preparación del café escribió el Sr. Lopez en 1870.  
Precios: de 4 a 20 rs. libra.

TÉS.  
Reuna variadas y excelentes clases el Sr. Lopez en su despacho, Puerta del Sol, número 13. Paquetes de una a ocho onzas.  
Precios: de 2 a 5 reales onza.

SOPAS.  
El sagú, tapioca y arrow-root que confecciona el Sr. Lopez, pueden competir en precios y calidad con las mas acreditadas del extranjero.  
1.000 puntos de venta en Madrid y 3.000 en provincias.  
DEPÓSITO CENTRAL, PUERTA DEL SOL, 13.  
Para los pedidos dirigirse a la fábrica, Palma Alta, núm. 8.

Higiénico, infalible y preservativo, la única que cura sin auxilio de otro medicamento. Se vende en las principales boticas del universo. (Exigir el método.) Treinta años de éxito  
París, en casa del inventor, BROU, boulevard Magenta, 158.

— 446 —  
tono que hizo alzar los ojos a Mazarino, a Ana de Austria y a todo el mundo.  
—Lo, cual quiere decir, hijo mio, interrumpió riéndose Ana de Austria, que el rey no quiere que se hable de las cosas del Estado fuera del Consejo.  
Felipe aceptó de buen grado la mercurial, é hizo sonriéndose un gran saludo, primero a su hermano, y luego a su madre.  
Pero Mazarino vió de reojo que un gran grupo iba a formarse en un ángulo del salón, y que el duque de Orleans, con el conde de Guiche y el caballero de Lorena, privados de explicarse en voz alta, podían muy bien decir en voz baja mas de lo que fuera necesario. Comenzó, pues, a lanzarles ojeadas llenas de desconfianza y de inquietud, invitando a Ana de Austria a que arrojarase alguna perturbación en el conciliábulo, cuando de repente, entrando Bernouin por la puertecilla del hueco de la cama, dijo al oído de su amo:  
—Monseñor, un enviado de S. M. el rey de Inglaterra.  
Mazarino no pudo ocultar una ligera emoción, lo que el rey sorprendió al paso. Para evitar ser indiscreto, menos todavía que por no parecer inútil, Luis XIV se levantó de repente, y acercándose a su eminencia, le dió las buenas noches.  
— Toda la Asamblea se habia levantado con un grande estrépito de sillas que rodaban y de mesas que caían.  
—Dejad salir poco a poco a todo el mundo, dijo Mazarino en voz baja a Luis XIV, y concededme, si quereis, algunos minutos. Esta misma noche

— 447 —  
despacho un negocio, del que quiero hablar a V. M.  
—¿Y las reinas? preguntó Luis XIV.  
—¿Y el señor duque de Anjou? dijo su eminencia.  
Al mismo tiempo saltó al hueco de la cama, cuyas cortinas al caer la ocultaron completamente.  
El cardenal, entretanto, no habia perdido de vista a los conspiradores.  
—¿Señor conde de Guiche? dijo con voz temblorosa, al mismo tiempo que se ponía detrás de las cortinas la bata que le presentaba Bernouin.  
—Aquí estoy, monseñor, dijo el jóven acercándose.  
—Tomad mis cartas, pues teneis suerte esta noche..... y ganadme un poco el dinero de esos señores.  
—Bien, monseñor.  
El jóven se sentó a la mesa, de donde se apartó el rey para charlar con las reinas.  
Una partida bastante formal comenzó entre el conde y muchos ricos cortesanos.  
Felipe hablaba de modas entretanto con el caballero de Lorena. Y ya se habia dejado oír detrás de las cortinas de la cama el roce de la bata de seda del cardenal.  
Su eminencia habia seguido a Bernouin al gabinete inmediato a la alcoba.

— 450 —  
—Venia de parte de S. M. el rey de la Gran Bretaña a anunciar al rey de Francia...  
Mazarino frunció el ceño.  
—A anunciar al rey de Francia, prosiguió Athon imperturbable, la feliz restauracion de S. M. Carlos II en el trono de sus padres.  
—¿Sin duda tendreis poderes? preguntó Mazarino con tono breve é inquiridor.  
—Sí... monseñor.  
—Esta palabra monseñor salió con trabajo de los labios de Athon.  
—En ese caso, enseñadlos.  
—Athon sacó un despacho de una bolsa de terciopelo bordado que llevaba debajo de su jubon.  
El cardenal alargó la mano.  
—Perdon, monseñor, dijo Athon, pero mi despacho es para el rey.  
—Puesto que sois francés, caballero, debéis saber lo que vale un primer ministro en la corte de Francia.  
—Hubo un tiempo, respondió Athon, en que yo me ocupaba, en efecto, de lo que valen los primeros ministros, pero he formado ya hace muchos años de esto la resolucion de no tratar sino con el rey.  
—Entonces, caballero, dijo el cardenal, que ya comenzaba a irritarse, no véreis ni al ministro ni al rey.  
—Y Mazarino se levantó, Athon volvió a meter su despacho en la bolsa, saludó gravemente y dió algunos pasos hacia la puerta. Esta sangre fria exasperó a Mazarino.  
—¿Qué extraños procedimientos diplomáticos!